

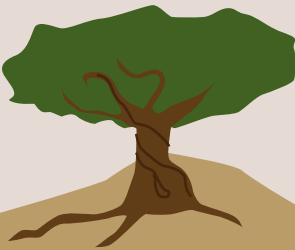
# LIVRET PÉDAGOGIQUE

## MARCHEZ SUR LE SENTIER D'ABRAHAM EN PALESTINE

Cette courte vidéo d'animation a été conçue à destination des **jeunes francophones** n'ayant pas une connaissance approfondie de la Palestine. Avec une entrée par l'émerveillement et l'invitation au voyage, nous souhaitons leur donner envie d'en savoir plus sur la **géographie, l'Histoire et la culture** de cette terre.

Selon le public, l'outil peut se visionner d'une traite, ou bien se diviser selon **trois parties**, qui abordent chacune des thématiques différentes :

- La Palestine, c'est où ?
- L'Histoire de la Palestine
- Marchez sur le Sentier d'Abraham - en arabe : Masar Ibrahim Al-Khalil. Nous encourageons bien entendu les éducateurs à utiliser cette vidéo avec des publics plus ou moins âgés, en l'accompagnant d'explications adaptées. Des outils «pour aller plus loin» sont mentionnés en fin de document.



# LA PALESTINE, C'EST OÙ ?

Partie 1 : 1 min 04 s



Cette première partie présente à l'aide d'images filmées la diversité des paysages de Palestine. Elle fait figurer sur une carte animée du pourtour méditerranéen les grands marqueurs géographiques et culturels qui ont induit le développement de la région au cours des millénaires passés. Elle aborde très rapidement les noms des différents pays qui la composent aujourd'hui, sans en faire le cœur du propos.



Pistes de mots clés : écosystèmes – milieu méditerranéen – frontières – Jourdain – échanges commerciaux – cultures – croissant fertile – cultures – métissages.

## TEXTE :



« Je suis une feuille, une feuille portée par un arbre millénaire.  
Le chêne de Mambré, ou chêne d'Abraham.  
Arbre historique de Cisjordanie, il a vu se succéder des royaumes multiples, bouger les frontières, changer les paysages, naître et vivre les hommes et les femmes.

La terre dans laquelle il est planté est une terre riche d'histoires, laissez moi vous raconter...

Le mot Palestine désigne aujourd'hui les territoires situés entre la Méditerranée et le Jourdain. La fertilité de nos contrées est due à cette proximité de la mer, autant qu'à celle du grand fleuve qui irrigue nos villages : le Jourdain.

Le climat doux et ensoleillé a permis très tôt l'établissement de communautés humaines, qui ont su ancrer leurs racines, et faire fleurir des cultures d'abondance.

Palestine, Israël, Cisjordanie, Jordanie, Syrie, Liban... des noms qui nous sont aujourd'hui familiers, mais qui n'ont pas toujours été d'actualité.

Notre terre se nourrit de ces héritages des empires Babylonien, Grec, Romain, Abbasside, Ottoman. »



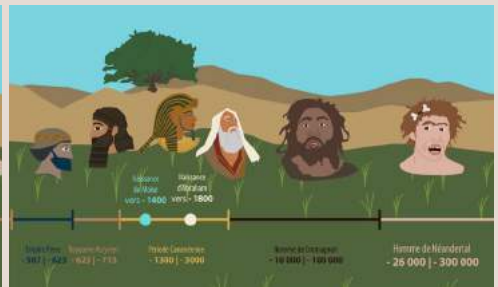
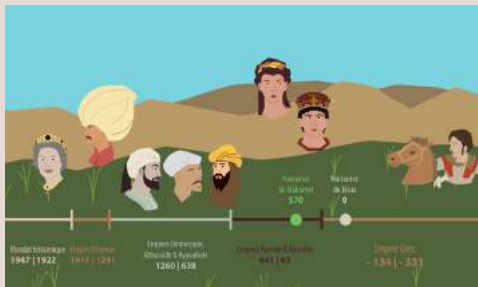
Palais d'Hisham à Jéricho

# L'HISTOIRE DE LA PALESTINE

Partie 2 : 2 min 39 s



Cette partie se compose exclusivement d'images animées en motion-design et présente selon un déroulement anti-chronologique les grandes puissances qui ont présidé à la destinée de la Palestine historique, en partant du Mandat Britannique et en remontant jusqu'à la Préhistoire. Volontairement humoristique, elle démontre la succession régulière de grandes entités politiques et culturelles, qui induisent le caractère métissé de la région, en donnant la parole aux grandes figures de l'Histoire.



Pistes de mots clés : Empire Byzantin - Empire Romain - Constantin - Mandat Britannique - Omeyyade - Abbasside - Ayyoubide - Saladin - guerres égyptiennes - Natoufien - Néandertal - métissages - cultures - conquêtes romaines - Alexandre le Grand - Perse - Assyrien - Philistin - Abraham - Cananéen.

TEXTE :



*Mandat Britannique*  
1922 | 1947

Entre 1922 et 1947, ce sont mes ancêtres qui donnent les grandes lignes de gestion de cette terre. Après de vifs débats internationaux, le 4 mai 1948, c'est la création de l'Etat d'Israël...

...Moui mais bien avant toutes ces déconvenues notre Empire était le plus puissant ! À notre apogée nous comptions non seulement la Palestine, mais aussi le Proche et le Moyen Orient pratiquement dans leur ensemble, et notre centre politique se trouvait à Constantinople, l'actuelle Istanbul.



*Empire Ottoman*  
1291 | 1917



*Empire Ommeyade*  
638 | 1260

Bien avant vous et après avoir soumis l'Empire Byzantin, c'est nous, les grands combattants musulmans, qui étions les princes de la région. Nous, les Ommeyades, sommes reconnus historiquement comme les fondateurs de l'art islamique.

Notre culture à nous, les Abbassides, se teinte d'inspirations venues de Chine et de la Perse toute proche, preuve que la Palestine est déjà une carrefour de cultures.



*Empire Abbasside*  
638 | 1260



*Empire Ayyoubide*  
638 | 1260

... et moi Salaadin, grand combattant Ayyoubide, je suis connu pour mes hauts faits d'armes.

Empire le plus puissant du Monde Occidental, c'est nous les Romains qui sommes les premiers à utiliser le mot Palestine pour parler de ces territoires que nous occupons, en prenant pour base le mot Philistin, peuple de l'âge du bronze originaire de Crète établi dans la région. Il sera repris en 1920 lors des discussions à la Société des Nations, pendant le Mandat Britannique.



*Empire Romain*  
63 | 641



*Empire Byzantin*  
63 | 641

Oui enfin empire le plus puissant... Nous les Byzantins, avons été autant présents que vous au cours de cette période, et c'est sous la domination byzantine que la Palestine commence progressivement à être perçue comme une Terre Sainte.

Pfff... Bien avant sa naissance, moi, Alexandre le Grand, j'ai soumis tous les peuples de l'Egypte à l'Inde.



*Empire Grec*  
-333 | - 134



*Empire Perse*  
-623 | -587

Et nous, et nous ? Nous les Perses avons régné de Babylone, en actuel Irak, jusqu'en Palestine !

Et nous les Assyriens ? C'est nous qui avons commencé à appeler cette Terre la Judée.



*Royaume Assyrien*  
-715 | -623



Periode Cananéenne  
-3000 | -1300

Et moi alors, Ramsès III ? Je les ai combattus durant mon règne les Palestiniens, enfin... les Philistins.

Personne marquante dans les trois grandes religions du Livre, c'est durant cette période Cananéenne, marquée par les guerres avec les Egyptiens, que moi, Abraham, je vois le jour. Nos villes sont alors riches... même s'il en reste peu de traces aujourd'hui. J'ai donné mon nom au sentier de randonnée qui traverse la Palestine et d'autres pays voisins, et qui représente la marche que j'aurais effectuée aux temps anciens.



Abraham  
Vers -1800



Homme de Cro-magnon  
-100 000 | -10 000

Moi, Natoufien, je serais l'ancêtre de nombreux peuples asiatiques, et je viens d'ici. 'Grognelement'. Elle, c'est une Neandertal, elle dit que des hommes, ça fait plus d'un million d'années qu'il y en a dans votre Palestine. Et qu'il y a 55 000 ans, les Néandertals et les hommes de cro-magnon s'y sont hybridés. Comme quoi, la coexistence entre les peuples, ça date !



Femme de Néandertal  
-300 000 | -26 000

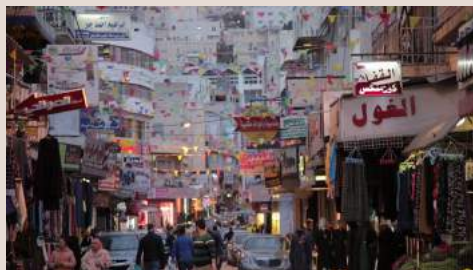


# MARCHEZ SUR LE SENTIER D'ABRAHAM

Partie 3 : 2 min 37 s

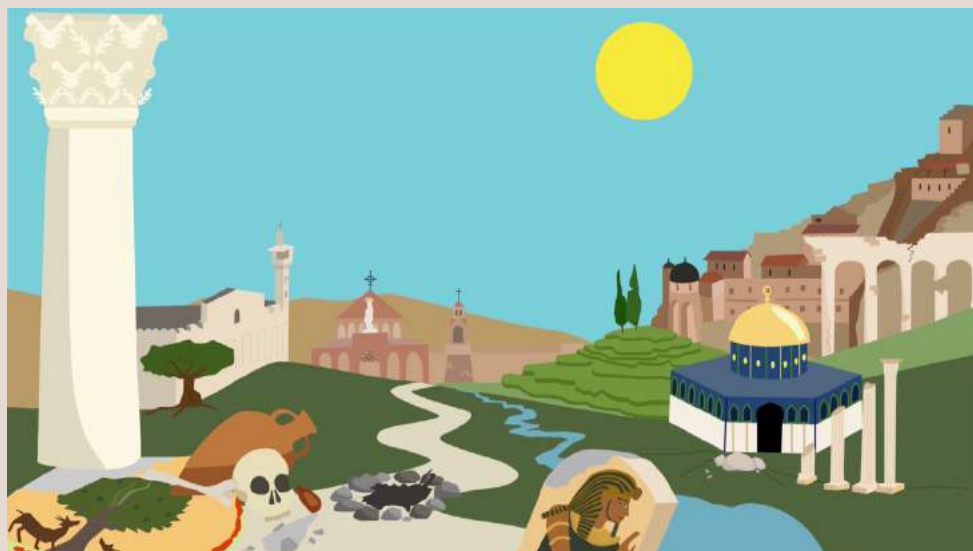


Cette troisième et dernière partie ouvre le regard sur la Palestine en tant que Terre de randonnée, avec pour fil conducteur les étapes du Sentier d'Abraham – Masar Ibrahim al Khalil. En reprenant dans une courte partie animée la variété de ce territoire, elle présente ensuite des vidéos du Sentier, des populations qui vivent à proximité, et entend présenter la Palestine sous un autre jour que celui transmis par les médias internationaux.



Pistes de mots clés : Cultures – métissages – archéologie – conservation – patrimoines – randonnée – sites – tourisme – monastères – mosquées – religions – Tombeau des Patriarches – Eglise de la Nativité – gastronomie – Mer Morte – hospitalité – découverte.





## TEXTE :



Ils ont tous laissé une trace sur la Terre qui m'a vue pousser. Des ossements des premiers hommes aux ruines antiques grecques, égyptiennes et romaines, aux lieux de cultes des trois grandes religions monothéistes, et aux constructions plus modernes. C'est cette variété de cultures qui fait de la Palestine ce qu'elle est aujourd'hui : une terre opulente, éclatante, et d'une rare hospitalité.

Masar Ibrahim - Le Sentier d'Abraham, c'est un chemin de randonnée long de plusieurs milliers de kilomètres, dont plusieurs centaines traversent la Palestine. Jérusalem, Bethléem, les ruines de l'époque de Salomon, les temples, les mosquées, les monastères... le Sentier, c'est tout ça. Mais c'est surtout les paysages majestueux que vous pouvez y traverser. C'est découvrir au fil de la marche des lieux d'exception et des populations variées.

C'est se laisser happer par la beauté d'un lever de soleil sur la mer morte.

C'est se laisser tenter par les repas nourrissants, dont la fameuse soupe d'Abraham. Ce plat toujours disponible pour le pèlerin, le marcheur, ou l'ami qui en fait la demande. Cette soupe, c'est la persistance des valeurs d'hospitalité qui enchantent celui ou celle qui vient découvrir mon pays.

Nos traditions sont vivaces, notre terre est riche, nos cultures sont millénaires, nos racines sont profondes, et nos maisons sont ouvertes.

Venez à notre rencontre. Emboîtez le pas à l'Histoire.

## LES OUTILS COMPLÉMENTAIRES

Exposition : Palestine, terre de randonnée

Cette exposition porte à la fois sur le Sentier d'Abraham en tant qu'itinéraire méconnu et disposant d'une incroyable richesse tant humaine qu'écologique et culturelle, et sur une autre Palestine, afin de déconstruire les préjugés sur un territoire souvent perçu uniquement à travers le prisme d'une actualité brûlante. Cette exposition contribue à faire du Sentier dans l'esprit collectif une destination envisageable pour le public randonneur, et pour les touristes en général. Laissez-vous emporter...



14 panneaux en deux exemplaires,  
(une version sur bâches et une version sur panneaux rigides)

140cmx100cm

Sur demande auprès de Tétraktys, de l'AFRAT et de Masar Ibrahim Al Khalil, prêt gratuit.

Reportage : Trois regards sur le sentier d'Abraham



**Trois reporters se sont rendus sur le Sentier** pour retransmettre à travers leurs photos, textes et notes radiophoniques leurs visions du Sentier d'Abraham en tant que projet de coopération, en tant que **lien social sur un territoire particulier** (la Cisjordanie) et en tant que sentier de randonnée atypique et d'une rare richesse.

Ils nous font découvrir **la vie quotidienne des familles**, les paysages époustouffants et les merveilles naturelles et culturelles de cet itinéraire. Les photos sont imprimables ainsi que les textes selon le format que vous souhaitez, n'hésitez pas à en discuter avec nous. Le reportage est diffusable dans son intégralité où en partie, selon les besoin.

Vidéo : Join Us for a Walk



**Vidéo de découverte de la Palestine**, découvrez ses paysages variés, la richesse de ses villes, de ses plaines, de ses collines. Rencontrez ses habitants accueillants et chaleureux, désireux de vous rencontrer. Ouvrez-vous un nouvel horizon vers son patrimoine culturel et architectural.

## LES PARTENAIRES DU PROJET SENTIER D'ABRAHAM

Le Sentier d'Abraham d'Auja à Hébron est un projet de coopération franco-palestinienne. A travers la structuration d'un itinéraire de grande randonnée, ce projet entend œuvrer au développement économique des territoires ruraux palestiniens, au renforcement de la société civile, à l'amélioration de la cohésion sociale locale et à la déconstruction des préjugés sur la Palestine. Il est financé par l'Agence Française de Développement et une plateforme de coopération décentralisée.



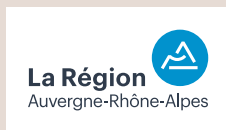
Gouvernorat de Bethléem



Gouvernorat de Hébron



Gouvernorat de Jéricho





## CADRE DE RÉALISATION

Ce film d'animation s'inscrit dans le projet « Masar Ibrahim al Khalil - Le Sentier d'Abraham » qui vise à développer un sentier de grande randonnée en Palestine. Cet itinéraire propose de marcher **sur les pas d'Abraham**, figure commune aux 3 grandes religions monothéistes. **Le développement économique rural** et une meilleure connaissance réciproque sont les enjeux de ce programme de coopération franco-palestinien.

## RÉALISATION TECHNIQUE DE L'OUTIL

Conception et réalisation de l'outil : Équipe Tétraktys pour le compte du consortium Afrat - Tétraktys- Masar Ibrahim Al Khalil  
Montage : Klip Production  
Prise de son : Bastien Carrière  
Images : Laurence Buelens / Masar Ibrahim Al Khalil

## CONTACT

Tétraktys  
3 passage du Palais de Justice  
38 000 Grenoble  
04 38 70 02 14  
administratif@tetraktys-ong.org  
tetraktys-ong.org

AFRAT  
314 chemin du Manoir  
38880 Autrans  
04 76 95 35 08  
afrat@afrat.com  
afrat.com

Masar Ibrahim Al Khalil  
Staih Street, Beit Sahour,  
Palestine  
+972 (0) 2 2749264  
info@masaribrahim.ps  
www.masaribrahim.ps